



# LANGUAGE LINE

Hindi

Language Line

The Office of Ethnic Affairs  
Te Tari Matawaka

## यह कैसे काम करती है

**Language Line** सोमवार से शुक्रवार को सुबह के नौ बजे से शाम के छह बजे तक उपलब्ध है।

शनिवार 9 बजे पूर्वान्ह से 2 बजे अपरान्ह

**Language Line** भागीदार एजेंसियों के अधिकारियों तथा ग्राहकों के बीच सम्बन्धों में सुधार लाने के लिए एक टेलिफोन भाषान्तर सेवा है। **Language Line** ग्राहक के लिए निःशुल्क है।

**Language Line** ऐसे ग्राहकों जिन्हें बहुत थोड़ी या बिल्कुल भी अंग्रेजी नहीं आती, की टेलिफोन दुभाषिए की मांग पूरी करने में मदद करती है। दुभाषिया केवल टेलिफोन पर ही उपलब्ध है।

**Language Line** का प्रयोग करने के लिए आप अपनी वांछित (चुनी हुई) एजेंसी को या तो फोन करें या स्वयं वहां जाकर आप जिस भाषा को चाहते हैं उसकी मांग करें और फिर इंतज़ार करें। दुभाषिया लगभग दो मिनट में आपकी एजेंसी के साथ बातचीत करने में सहायता के लिए उपलब्ध होता/होती है।



व्यावसायिक दुभाषिया



नए प्रवासी तथा शरणार्थी  
जिन्हें भाषान्तर सहायता  
चाहिए



सरकारी एजेंसी



व्यावसायिक दुभाषिया



नए प्रवासी तथा शरणार्थी  
जिन्हें भाषान्तर सहायता  
चाहिए



सरकारी एजेंसी

### Language Line spoken languages

Amharic Arabic  
Assyrian Bengali  
Bosnian Bulgarian  
Cantonese Croatian  
Cook Island Maori  
Dari Farsi  
Filipino French

German Gujarati  
Hindi Japanese  
Khmer Korean  
Kurdish Lao  
Mandarin Māori

Myanmar Nepali  
Niuean Pashto  
Portuguese Punjabi  
Russian Samoan  
Serbian Sinhalese

Somali Spanish  
Tamil Thai  
Tokelauan Tongan  
Tuvaluan Ukrainian  
Urdu Vietnamese

अधिक जानकारी या किसी भी प्रकार की दिक्कतों के लिए Kate (केट) को 0800 656 656 नम्बर पर फोन करें या

[www.language.govt.nz](http://www.language.govt.nz) वेबसाइट को देखें।